

**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Veterans Affairs Canada  
Procurement & Contracting –  
Attn: Susan O'Brien  
Susan.obrien@veterans.gc.ca

**AMENDMENT - REQUEST FOR  
PROPOSAL**

**MODIFICATION - DEMANDE DE  
PROPOSITION**

*Proposal To: Veterans Affairs Canada*

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out thereof.

**Proposition aux: Anciens Combattants  
Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexées, au(x) prix indiqué(s)

**Instructions: See Herein**

**Instructions : Voir aux présentes**

**Comments - Commentaires**

This requirement contains a security requirement

**Vendor/Firm Name and address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office – Bureau de distribution**

Veterans Affairs Canada  
Procurement & Contracting  
Charlottetown, PEI  
Canada

<b>Title – Sujet</b> Programme de formation en ligne à l'intention des aidants naturels des vétérans	
<b>Solicitation No. – N° de l'invitation</b> 3000754316	<b>Date</b> 2023-02-01
<b>MODIFICATION 005</b>	
<b>GETS Reference No. – N° de reference de SEAG</b> -	
<b>File No. – N° de dossier</b>	<b>CCC No. / N° CCC - FMS No. / N° VME</b>
Solicitation Closes – L'invitation prend fin <b>at – à 2 :00 PM</b> <b>on – le 2023-02-02</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <i>Plant-Usine:</i> <input type="checkbox"/> <i>Destination:</i> <input type="checkbox"/> <i>Other-Autre:</i> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Inquiries to : - Adresser toutes questions à: Susan O'Brien</b>	<b>Buyer Id – Id de l'acheteur suobrien</b>
<b>Telephone No. – N° de téléphone :</b> (902) 314-8488	<b>FAX No. – N° de FAX</b> N/A
<b>Destination – of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination – des biens, services et construction :</b> See Herein	

<b>Delivery required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivered Offered – Livraison proposée</b>
<b>Vendor/firm Name and address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Facsimile No. – N° de télécopieur</b> <b>Telephone No. – N° de téléphone</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/firm (type or print)-</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## Modification de l'invitation

Titre : Programme de formation en ligne à l'intention des aidants naturels des vétérans

Modification de l'invitation 005

Cette modification est émise pour fournir des réponses aux questions des soumissionnaires.

Q8 Dans la description du projet, on indique la conception, le développement et l'exécution du programme. Cela signifie-t-il que l'entrepreneur surveillerait/modérerait les forums de discussion et en assurerait l'animation, ou ces tâches seraient-elles plutôt effectuées par le personnel d'Anciens Combattants Canada? Si nous présentons une soumission, je désire tout simplement comprendre la portée des travaux.

R8 Oui, l'entrepreneur serait responsable de la conception, de l'élaboration et de la prestation du programme, ce qui comprend la surveillance et la modération des forums de discussion et l'animation du programme.

Tous les autres termes et conditions restent les mêmes